

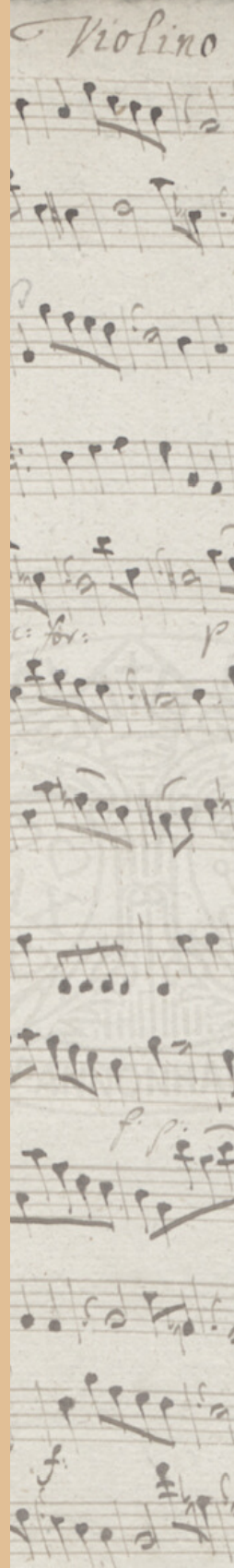
Martes 4 de octubre, 19 hrs.

Salón de Actos del Colegio San Ignacio
Padre Alonso de Ovalle 1452, Santiago

Música Jesuítica de dosMundos

Música barroca de archivos jesuíticos
de Sudamérica y Hungría

Obras para solistas vocales y
conjunto de instrumentos originales



Interpretes

Solistas Vocales:

Soprano: Katalin Karakay

Mezzosoprano: Javiera Lara Barrios

Tenor: Gonzalo Cuadra

Barítono: Maximiliano Bustíos

Conjunto Instrumental Barroco

Concertino: Raúl Orellana

Violín II: Álvaro Carreño

Viola: Paulina Sauvalle

Violoncello: Violeta Mura

Contrabajo: Por definir

Flauta travesera: Javiera Portales

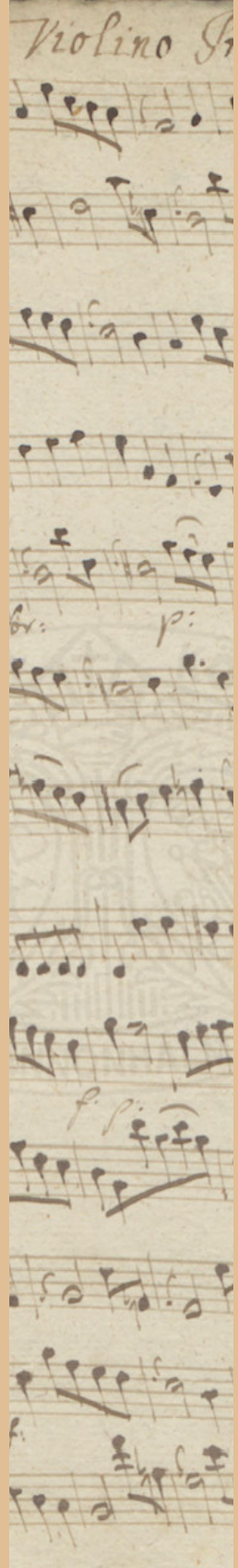
Oboe: Diego Villela

Fagot: Juan Fundas

Tiorba: Gerardo Caviedes

Continuo en clave y órgano: Sylvia Leidemann

(Argentina- Hungría)



Archivo Musical de Chiquitos (Bolivia)

Partidas (para cuerdas, vientos y bajo continuo)

De las virtudes: Prudencia

De los frutos: Durazno

De las flores: Rosa

De los continentes: América

De los metales: Hierro

Minuet (para cuerdas)

Verso VIII (para cuerdas, vientos y bajo continuo)

Verso XIII (para cuerdas y bajo continuo)

3 Canciones misionales contenidas en el Chilidúgú (1777),

del misionero jesuita en la Araucania, Bernardo de

Havestadt (1714-1781)

Verso IV (para cuerdas y bajo continuo)

Verso III (para cuerdas, vientos y bajo continuo)

Sonata III (para dos violines y bajo continuo)

Archivo Jesuítico de la Catedral de Győr (Hungria)

Graduale Veni creator (*F. Novotny, Hymnus, para cuarteto vocal y continuo)

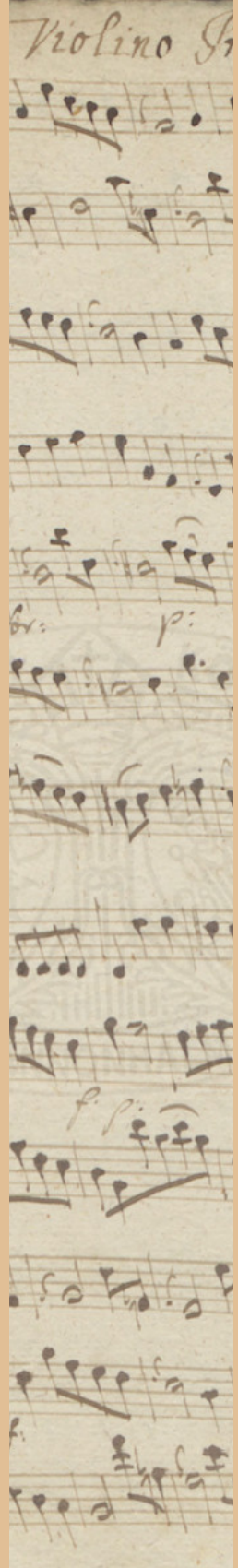
Aria de Pantaleon (para tenor, violín, viola y bajo continuo)

Caelum Gaude (para barítono, dos violones y bajo continuo)

Motetta ex D (para soprano y mezzosoprano solistas, cuarteto vocal, dos violines y bajo continuo)

Las obras de ambos archivos son anónimas (excepto*)

Transcripción y reconstrucción: Lic. Sylvia Leidemann



Auspician



Embajada de
Hungria



Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.



Universidad
Mayor



Colegio
San Ignacio



Corporación
Chileno-Húngara de Cultura



Cámara Chileno-Húngara
de Comercio AG



Vitézi Rend Chile



Ars Hungarica
(Argentina)



Asociación Artística
Folclórica Húngara Duna



Jorge Baksai,
Cónsul Honorario de Hungría



Vető y Cía Ltda.



Esteban Geyger Mailáth
Ákos Zhorán Széchényi

Patrocinan



Universidad Alberto Hurtado UAH



Asociación Kodály de Chile

Agradecimientos: Elizabeth Makkos (Argentina)